

JEGYZŐKÖNYV

Készült: A Medgyesegyházi Román Nemzetiségi Önkormányzat Képviselő-testületének 2024. november 27. napján 17.00 órakor a Medgyesegyházi Polgármesteri Hivatal tanácskozó termében megtartott közmeghallgatásán.

Jelen vannak: Varga Sándorné elnök, Palotás Árpád Mihályné elnökhelyettes.

Igazoltan távol: Negrea Péter Gábor tag.

Tanácskozási joggal részt vesz: Ruck Márton polgármester, Forgó Pál alpolgármester, Bertalan-Kele Beáta aljegyző, Sütő Mária Márta Románság Hagyományaiért és Jövőjéért Egyesület elnöke.

Meghívottként részt vett: a mellékelt jelenléti ív szerint.

Jegyzőkönyvvezető: Pécs Zsuzsanna főelőadó

Varga Sándorné elnök: Sok szeretettel köszöntök mindenkit a közmeghallgatáson. Külön köszöntöm Ruck Márton polgármester urat, Forgó Pál alpolgármester urat, Bertalan-Kele Beáta aljegyző asszonyt, Sütő Mária Mártát, a Románság Hagyományaiért és Jövőjéért Egyesület elnökét, és a megjelenteket. Megállapítom, hogy a testület határozatképes, az ülést megnyitom. Jegyzőkönyv hitelesítőnek Palotás Árpád Mihálynét javaslom.

Palotás Árpád Mihályné elnökhelyettes: Elfogadom.

A döntéshozatalban résztvevők száma 2 fő.

Más javaslat nem érkezett a jelenlevők 2 igen szavazattal, 0 ellenszavazattal, 0 tartózkodás mellett, Palotás Árpád Mihálynét fogadták el jegyzőkönyv hitelesítőnek.

Napirendi pontoknak a következőket javaslom:

- Közmeghallgatás
Előadó: Varga Sándorné elnök
- Bejelentések

A napirendi pontok 2 igen szavazat, 0 tartózkodás és 0 ellenszavazat mellett elfogadásra kerültek.

1. Közmeghallgatás

Varga Sándorné elnök: A nemzetiségi törvény alapján kötelező évente legalább egy közmeghallgatás tartani. A Román Nemzetiségi Önkormányzat 2002-ben jött létre. Már 7. cikluson át tevékenykedik. Működésünkhöz az Önkormányzat, minden személyi és tárgyi feltételt biztosít. Az önkormányzatiság komoly ahhoz, hogy megőrizzük identitásunkat,

nyelvünket, szokásainkat, nemzetiségünket. Ez sokkal komolyabb, mint bármi más szerződés. Sokszínű kultúránk, szellemi, tárgyi emlékeink, hagyományaink megőrzése, anyanyelvünk ápolása és fejlesztése, az egész nemzet számára pótolhatatlan értéket jelent.

Az 1993. évi nemzetiségi és etnikai kisebbségről szóló törvény mérföldkő volt a magyarországi nemzetiségek történetében. Lehetővé teszi a folyamatos előrelépést a nemzetiségi ügyben. Nem csak a román közösségnek vannak mondandóink, hanem a velünk együtt élő magyaroknak és szlovákoknak, és minden nemzetiségnek is. Medgyesegyházán az nagyon jól működik, 2024 júniusi választáskor városunkban már roma nemzetiségi önkormányzat is megalakult. Jelentős részt vállalunk a városi rendezvények szervezésében, lebonyolításában. Részt vállalunk a helyi kulturális programjaiban, hogy együtt legyünk hatásosak. Januárban elkészítettük a munkaprogramunkat és a 2024-ben tervezett rendezvényeinket.

Az önkormányzat eddig 7 alkalommal tartott ülést, melyet megtisztelt jelenlétével és aktív segítő szándékával, Kraller József polgármester úr, Sütő Mária Márta alpolgármester asszony, valamint dr. Kávássy Leila Viola jegyző asszony, Bertalan-Kele Beáta aljegyző asszony erősítve ezzel a települési önkormányzat és önkormányzatunk közötti jó munkát.

Köszönöm Pécs Zsuzsanna jegyzőkönyv vezetését, segítő munkáját, pénzügyi osztály munkatársainak a lelkiismeretes támogató munkájukat.

Az önkormányzatunk munkáját az együttműködés, kapcsolattartás, kapcsolatépítő tevékenység jellemezte. Továbbra is jó és tartalmas az együttműködés a Országos Román Nemzetiségi Önkormányzattal, a Békés Megyei Román Nemzetiségi Önkormányzattal.

Január 06-án részt vettünk Pusztaotlakán vízkereszt ünnepi misén. Január 9-én, mint minden évben Kalinik Atya a Pusztaotlakai Ortodox templom parókusa megszentelte, a Nemzetiségi Irodánkat, áldást kérve Istentől a további munkánkra. Köszönjük. Két pályázatot nyertünk 2023 évben ezek elszámolása időben megtörtént és postáztuk. A 2024 évi költségvetés tervezetét a pénzügyi ügyintézővel elkészítettük, elfogadtuk.

Január 28-án 10 fővel vettünk részt a Magyarországi Románok Országos Önkormányzata szervezésében a megrendezésre került Országos Román Bálba. Egy nagyon színvonalas, jól megrendezett bálon vettünk részt. A kulturális műsort keretében eleki, kétegyházi és méhkeréki táncokat adtak elő a táncegyüttesek, ahol a zenét az Amulett zenekar Méhkeréki Kovács népi zenekar adta.

Február 10-én Kétegyházi Román Nemzetiségi Önkormányzat Román báljára voltunk hivatalosak, ezen a rendezvényen 8 fővel vettünk részt.

Február 24-én rendeztük meg a hagyományos nemzetiségi bálunkat, a Hegedűs vendéglőben. Rendezvényünket megtisztelte jelenlétével Daniel Banu Románia Gyulai konzulja, Kozma György a Magyarországi Románok Országos Önkormányzatának elnöke, Cresta Traján parlamenti szószóló, Pál-Árgyelán Elvira és Netye Bertolda Magyarországi Románok Országos Önkormányzatának elnök-helyettesei, Corina Olaru a Cronika szerkesztőség újságírója, Kraller József polgármester úr, Sütő Mária Márta alpolgármester asszony, a Románság Hagyományaiért és Jövőjéért Egyesület elnök asszonya, Nyáriné Szilávik Mária a Szlovák Önkormányzat elnök asszonya, dr. Nagy Béla önkormányzati képviselő úr, és a helyi civil szervezetek vezetői. Köszöntöt Kraller József polgármester úr, Cresta Traján parlamenti szószóló, Danie Banu főkonzul úr, Kozma György a MRNÖ elnöke és Varga Sándorné elnök asszony mondott. Ezután következett Nedró János és barátai kulturális műsora. Méhkeréki és eleki táncokat adtak elő, akik odaadással és nagy tisztelettel őrizik a román nemzetiség értékeit. Műsorukat a közönség nagy tapsal jutalmazta. Vacsora után, a hajnalig tartó bálban a zenét a Romániai Várşandból érkezett zenekar szolgáltatta. A rendezvényünk, mint minden évben telt házzal és nagyon jó visszhanggal ért véget.

Február 28-án a román szakköre járó tanulókkal is megünnepeltük a martisort, részükre fánkot rendeltünk és ők is megkapták a márciuskát. A román nemzetiségi nyelvet oktató tanárnő beszélt nekik erről a szép hagyományos ünnepről.

Február 29-én rendeztük meg a Románság Hagyományaiért és Jövőjéért egyesülettel együtt a márcisor ünnepségünket. Megvendéglés volt a Hegedűs vendéglőben. A márciuska az idei

évben Negrea Péternek, a román nemzetiségi önkormányzat tagjának felajánlása volt. Önkormányzatunk kettő darab palacsintával vendégelte meg a résztvevőket.

Elkészítettük a feladatalapú és működési támogatás elszámolását, postára adtuk.

Március 15-én részt vettünk Palotás Árpád Mihálynéval az ünnepségen és a koszorúzáson.

Elkészítettem a 2023. évi beszámolót, melyet a Medgyesegyházi képviselő testület részére elküldtem.

Március 06-án rendeztük meg a Románság Hagyományaiért és Jövőjéért egyesülettel együtt a márcisor ünnepségünket. Megvendégelés volt a Hegedűs vendéglőben

2024. április 12-én részt vettem a kitelepítettek emléknapja alkalmából rendezett ünnepségen és az önkormányzatunk nevében megkoszorúztam az emlékművet, majd a Művelődési házban megnéztem a levetített dokumentumfilmet.

2024.04. 28-án vasárnap részt vettem Pusztatollakán az Ortodox Virágvasárnapi misén.

2024. 05.05-én részt vettünk a pusztatollaki Ortodox Húsvét éjféltől kezdődő feltámadási misén.

A román szakkörre járó tanulók részére egy kis húsvéti csomagot készítettünk.

2024. május 09-re meghívást kaptam a Medgyesegyházi Nebulókért Alapítványtól az V. Schéner Mihály Képzőművészeti Verseny döntőjére. Önkormányzatunk idei évben is hagyományörző szándékkal felajánlott két különdíjat, melyet az idei évben a Battonyáról érkezett Szabó Zoé és a Medgyesegyházi Simény Gréta részére adtuk.

Május 11-én részt vettem a Varázserdő alapítvány által szervezett Óvodabálon. Önkormányzatunk idén 30.000 Ft. támogatást nyújtott a rendezvény megszervezéséhez

Május 18-án részt vettünk a "Grósz György Országos Román Mesemondó versenyen" Borbás Dóra 4. osztályos tanulóval. Nagyon büszke voltam rá és örülök, hogy végre mi is részt tudunk venni ezen a neves versenyen, hiszen mi csak szakkör formában tanuljuk a román nyelvet. Szerintem ez nagy lehetőség volt arra, hogy Dóri is megláthassa más román nyelvet tanuló gyermekek, hogyan viszik tovább a román nyelv kultúráját. Köszönöm a felkészítést a román nyelvet oktató Traciuc Manuela tanárnőnek is.

Május 23-án került megrendezésre Battonyán a Lucian Magdu a gyermekek szemével rajzverseny, két román szakkörös tanuló is küldött be rajzot, köszönöm a gyerekeknek nyújtott segítséget Gácsér Bélánénak, önkormányzatunk különdíját adott az alkotásukra. A versenyen Simény Gréta 1. helyezést ért el Borbás Dórát pedig különdíjjal jutalmazta a zsűri.

Három pályázatot adtunk be a 2024-es évre, kettőt pozitívan bíráltak el. A februárban már megrendezett Kulturális estet, és a szeptemberben megrendezésre kerülő Gasztronómiai és hagyományok napjára. Mindkét pályázatra 300.000-300.000 Ft-ot kaptunk

Az idei évben a feladatlapú támogatásra 1.298.550 Ft-ot kaptunk.

2024. június 04-én részt vettem a Nemzeti Összetartozás Napján rendezett ünnepségen, és megkoszorúztam az emlékművet.

Június 9-én megtörtént a választás. Önkormányzatunkat az elkövetkező 5 éves ciklusban változatlanul Palotás Árpád Mihályné Negrea Péter és Varga Sándorné alakítja.

2024. június 13 csütörtökre meghívást kaptunk és részt vettem a pusztatollakai román ortodox templom védőszentjének, az „Úr Mennybemenetele” ünnepének, pusztatollakai román ortodox templomban tartandó, Főpapi Szent Liturgiára és ünnepi ebédre. Ebéd után egy kötetlen beszélgetés volt a résztvevők között.

2024.június 15-én a román nemzetiségi nyelvoktatáson részt vevő tanulóknak a román kultúra és hagyományainak ápolására, megismerésére egy napos kirándulást szerveztünk az Anyaországba, Menyházára látogatunk el autóbusszal. Itt megvendégelte a csoportot a román nyelvet oktató Traciuc Manuela tanárnő. Itt a gyereket felmentek a kert végében lévő hegyre, élvezték a jó levegőt és a szép tájat. Délután jött értünk a traktor mely felvitt bennünket a hegy tetejére, onnan rövid sétával felmentünk a kilátóhoz, ahonnan csodálatos látvány volt Menyháza településre és a tájra.

Ezután sétáltunk egyet Menyházán, és hazaindultunk Medgyesegyházára. Itt a nap zárásaként a Hegedűs Vendéglőben mindenki egy pizzát kapott és ásványvizet. Egy nagyon szép, tartalmas napon vettek a részt a tanulók.

2024. június 19-én átvettük a Helyi Választási Bizottságtól a megbízó levelünket.

A román szakkör június hónapban véget ért. Megköszöntem Futaki János intézményvezetőnek a lehetőséget, hogy a román szakkörnek az intézményben termet biztosított, és a pedagógiai asszisztenseknek, hogy a gyerekeket visszakísérte a Jókai utcai iskolába szakkör után.

Sajnos a 2024-25-ös tanévben nem indult román szakkör, nem találtunk tanárt, aki elvállalta volna az oktatást. A tavalyi évben tanító Manuela sajnos visszaköltözött Romániába. Kértünk segítséget, a keresésben, de nem jártunk sikerrel. Sajnos ez nekem nagy szívfájdalmam, de el kell fogadni. A tanár díját önkormányzatunk fizette, nagyon megemelkedtek a nyelvórák óradíjai.

2024. június 22-re meghívást kaptunk a Schéner Mihály Evangélikus Általános Iskola ballagási ünnepségére, és június 23-ra az évzáró ünnepségre, amely az Evangélikus templomban került megrendezésre. Mindkét eseményen Önkormányzatunkat Negrea Péter képviselte.

2024. augusztus 29-30-31, szeptember 1 között ismételten megszerveztük az anyaországba Romániába a 4 napos kirándulást. Az idei évben a Varázslatos Al-Duna az úti cél 47 fővel. Temesváron csatlakozott hozzánk az évek óta velünk utazó idegenvezető.

Szörényi érchegységet Resicabányánál értük el. Itt a vasgyártásról nevezetes városban meglátogattuk a szabadtéri mozdonymúzeumot., a Ménes völgyébe megcsodáltuk a világ legszebb vízesésének választott Bigér Vízesést, majd az Ógerlistyei vízimalmokat. A vízimalmok ma is működnek. A szállásunk Herkulesfürdőn volt. Második nap hajózás nagyhajóval a vadregényes Al-Dunán, a Kis és a Nagy Kazán szorosba. Rövid városnézés Orsován, megnéztük a Szent Anna kolostort és a Római –Katolikus templomot, ahol a Szent Korona emléktábla van elhelyezve. majd a történelmi fürdővárosban Herkulesfürdőn volt városnéző séta. Harmadik nap egész napos utazás a Duna mentén, a Kazán szoros csodálatos szakasza a Dunának, a folyó többször összeszűkül, sziklák mentén halad. Hosszabb időt időztünk Lászlóvárnál, ahonnan motorcsónakokkal áthajóztunk Osztrovo szigetére, itt felmentünk az Attila halomra, a sziget nevezetes a gazdag növény és állatvilágáról kb. 120 vadló él a szigeten. Itt találkoztunk is a vadlovakkal. Negyedik nap indultunk hazafelé, városnéző séta Temesváron. Csodálatos 4 napot töltöttünk el idén is. A záróbeszédet önkormányzatunk 700.000 Ft-tal támogatta.

Szeptember 7-én, Battonyán voltunk a 13 nemzetiségek gasztronómiai fesztiválján.

Szeptember 15-re meghívást kapott önkormányzatunk a pusztatölakai román ortodox templom védőszentjének Partosi Szent József Főpap ünnepi miséjére, és Stefan Rusu az ortodox templom alapítójának tiszteletére a templom falára elhelyezett emléktábla felszentelésére és koszorúzására melyen Palotás Árpád Mihálynéval vettünk részt. Önkormányzatunk nevében mi is koszorút helyeztünk el az emléktáblára. A mise után egy ebédre voltunk hivatalosak. A délután egy kötetlen beszélgetéssel zárult.

Szeptember 27-én megkoszorúztuk Schéner Mihály iskolánk névadójának szobrát, Ruck Márton megemlékezését hallgattuk meg a 10 éve avatott Kitelepítettek emlékművénél, és Bánkúton is megkoszorúztuk Baross László sírját. Este pedig részt vettem az ünnepi testületi ülésen.

A Medgyesegyházi Román Nemzetiségi Önkormányzat az idén is megszervezte, hagyományörző szándékkal a III. Hagyományörző, Gasztronómiai és Kulturális napot, melyet szeptember 27-én délután rendeztük meg a Művelődési Ház és Könyvtár melletti sátorban. A rendezvényt idei évben is a Medgyesegyházi Napok keretében rendeztük meg. Rendezvényünket megtisztelte jelenlétével Kozma György a Magyarországi Románok Országos Önkormányzatának elnöke, és Corina Olaru a Cronica román hetilap szerkesztője is.

A kulturális műsort a Méhkerék Hagyományaiért és Kultúrájáért Egyesület Néptáncosai adták, akik Méhkeréki, eleki táncokat adtak elő. A közönség nagy tapsal jutalmazta műsorukat.

A Kétegyházi Román-Magyar Egyesület tagjai 11 fővel, akik egész délután rettyisét sütöttek a jelenlevőknek, amelyet túróval, szilva-, áfonya-, és baracklekvárral ízesítettek. Nagy sikere volt a résztvevők között e nemzetiségi ételünknek.

Önkormányzatunk ezen a napon ciorba de perisort főzött, melyből a város lakosainak is jutott. A rendezvényt a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt, és a Medgyesegyházi Román Nemzetiségi Önkormányzat támogatta.

Október 08-án megalakult a Medgyesegyházi Román Nemzetiségi Önkormányzat, letettük az esküt. Az elnök továbbra is Varga Sándorné a helyettes pedig Palotás Árpád Mihályné lett.

Október 12-én részt vettünk a Magyarországi Románok Országos Önkormányzatának rendezésében a XVIII. Országos Román Gasztronómiai Fesztivál és Családi napon, mely az idei évben is a Várkertben került megrendezésre. A rendezvényen 8 fővel vettünk részt, ahol csiroba de perisort főztünk. Meglátogatta sáttrunkat Kozma György MRNÖ elnöke és Márius Magyar-Maghiaru elnökhelyettese is. A rendezvényen különböző itthoni és Romániai nemzetiségi műsorok voltak.

Október 23-án részt vettünk az általános iskolások ünnepi műsorán, majd megkoszorúztuk a Polgármesteri Hivatal falán található emléktáblát.

November 4-i ülésen a Szervezeti és Működési Szabályzatunkat módosítottuk és elfogadtuk.

A Medgyesegyházi Városi Önkormányzatunkkal kötött együttműködési megállapodásunkat felülvizsgáltuk. Önkormányzatunk elfogadta a városi testület a tegnapi napon tárgyalt róla és elfogadta. Köszönjük.

Idei évben is támogatást adtunk a Schéner Mihály Evangélikus Általános Iskola báljára. Idei évben 40.000 Ft-ot szavaztunk meg, a támogatási szerződést a Nebulókért Alapítvánnyal aláírtuk, a pénzt elutaltuk.

Terveink a következő hónapra: Meghívást kaptam november 28-ra Románia főkonzuljától Románia Nemzeti Ünnepe alkalmából rendezett ünnepségre a Gyulai Park hotelbe,

December 8-án egynapos útra megyünk idén Nagyváradra, az anyaországi románság hagyományai, kultúrája és ételei megismerése céljából, és ellátogatunk az adventi vásárra is.

Decemberben a nemzetiségi napra készülünk, melyet 2024. december 15-én rendezünk meg a Medgyesegyházi Szlovákok Nemzetiségi Önkormányzatával és a Roma Nemzetiségi Önkormányzattal együtt. A nemzetiségi napon az Eleki Néptáncgyűttes fog roma, román és szlovák táncokat előadni. A műsor után a Hegedűs vendéglőben megyünk egy közös ebédre és beszélgetésre.

Önkormányzatunk fellépők költségét és megvendéglést a Hegedűs vendéglőben a költségvetésünk terhére biztosítja.

A városi adventi ünnepsorozatban is szívesen részt veszünk munkánkkal, ha szükség lesz rá.

Ruck Márton polgármester: A beszámolót hallva, mozgalmas évek volt. A településen aktív civil élet van. Amilyen helyzetben van az önkormányzat, nem lenne rendezvény, ha a civilek nem csinálnák meg. Nagyon sok rendezvényen ott voltatok, emeltétek a színvonalát. Az önkormányzat képviselő-testülete nevében is köszönöm a munkátokat.

Sütő Mária Márta alpolgármester: Rendkívül tartalmas beszámolót hallhattunk. Júniusban közösségünk újra bizalmat szavazott a testületnek. Egyesületi elnökként is együtt dolgozok a képviselőkkel. Hosszú évek alatt jóbaráti kapcsolat alakult ki. Az idei évben sajnós az iskolában nem indult román nyelvoktatás. Bízom benne, hogy fogunk nyelvtanárt találni. Köszönöm az elkötelezett hozzáállását Szidinek és Annusnak is.

Király Gyöngyi: Jó volt hallgatni a hosszas beszámolót, a rendezvények nagy részén ott voltam és átéltem.

Palotás Árpád Mihályné elnökhelyettes: Meg szeretném köszönni mindenkinek a munkáját, mivel ehhez a sok munkához ti is kellettetek.

Mivel az ülésen több napirend, egyéb felvetés nem hangzott el, az elnök a közmeghallgatást 17.50 órakor lezárta.



Varga Sándorné
Varga Sándorné
elnök

Palotás Árpád Mihályné
Palotás Árpád Mihályné
jegyzőkönyv hitelesítő